TROUBLESHOOTING
FREQUENTLY ASKED QUESTIONS

TROUBLESHOOTING		
TROUBLE	**PROBABLE CAUSE**	**SOLUTION**
• Unit does not turn on.	☛ Not plugged in. ☛ Humidistat is set too low. ☛ Outlet not functioning.	✔ Plug in unit. ✔ Turn humidistat to the highest setting (▲4). ✔ Have outlet replaced by a licensed electrician.
• Mist output minimal to none.	☛ Filter has not absorbed water. ☛ Cool mist is invisible. ☛ Filter has reached the end of its life.	✔ Wait 30 minutes for filter to absorb water. ✔ Operate in High (2) setting. ✔ Replace filter.
• Filter turns brown.	☛ The filter has absorbed minerals.	✔ Replace your filter (HWF62/SF212/SWF62)) by calling 1-800-546-5637, or visiting *www.holmesproducts.com.*

FREQUENTLY ASKED QUESTIONS	
Question	**Answer**
• What are the variables that affect run time?	The estimated run time for this humidifier is based on average room conditions. The actual run time of your humidifier is dependent on numerous variables such as: ✔ Air exchange in the room where the humidifier is placed. ✔ Room construction of the room where the humidifier is placed. ✔ Temperature of the room where the humidifier is placed. ✔ Humidity levels in the room where the humidifier is placed. ✔ Movement of occupants and the opening and closing of doors in the room where the humidifier is placed. ✔ Home furnishings in the room where the humidifier is placed.
• How do I remove film on water tank?	✔ See Daily Maintenance instructions. Regular cleaning is recommended.
• How can I extend the run time?	✔ Run your unit on the lowest setting.

If you have any questions regarding your product or would like to learn more about other Holmes® products, please contact our Consumer Service Department at 1-800-546-5637 or visit our website at www.holmesproducts.com.

DIAGNÓSTICO DE PROBLEMAS
PREGUNTAS FRECUENTES

DIAGNÓSTICO DE PROBLEMAS		
PROBLEMA	**POSIBLE CAUSA**	**SOLUCIÓN**
• La unidad no se enciende.	☛ No está enchufada. ☛ El humidistato tiene una configuración muy baja. ☛ El omacorriente no funciona.	✔ Enchúfela. ✔ Prenda el humidistato en la configuración más alta (▲4). ✔ Haga reemplazar el tomacorriente por un electricista matriculado.
• Salida de vapor mínima o nula.	☛ El filtro no ha absorbido el agua. ☛ La niebla fría es invisible. ☛ El filtro ha alcanzado el final de su vida útil.	✔ Espere 30 minutos para que el filtro absorba el agua. ✔ Funcionamiento en configuración High (alta) (2). ✔ Reemplace el filtro.
• El filtro se pone marrón.	☛ El filtro ha absorbido minerales.	✔ Reemplace su filtro (HWF62/SF212/SWF62)) llamando al 1 (800) 546-5637, o visite *www.holmesproducts.com.*

PREGUNTAS FRECUENTES	
PREGUNTAS	**RESPUESTAS**
• Cuáles son las variables que afectan el tiempo de funcionamiento?	El tiempo de funcionamiento estimado de este humidificador está basado en las condiciones ambientales promedio. El tiempo de funcionamiento actual de su humidificador depende de varios factores tales como : ✔ El intercambio de aire en el cuarto donde se encuentra el humidificador. ✔ La estructura del cuarto donde se encuentra el humidificador. ✔ La temperatura del cuarto donde se encuentra el humidificador. ✔ Los niveles de humedad en el cuarto donde se encuentra el humidificador. ✔ La actividad de los ocupantes y la secuencia en que se abren y cierran las puertas del cuarto donde se encuentra el humidificador. ✔ El número de muebles presentes en el cuarto donde se encuentra el humidificador.
• Cómo quito la película del tanque de agua?	✔ Consulte las instrucciones diarias de mantenimiento. Se recomienda una limpieza regular.
• Cómo puedo extender el tiempo de funcionamiento?	✔ Haga funcionar la unidad en el modo más bajo.

Si tiene preguntas relacionadas con este producto o si está interesado en conocer otros productos Holmes®, póngase en contacto con nuestro Departamento de Servicio al Cliente: llame al 1 (800) 546-5637 o visite nuestro sitio web www.holmesproducts.com.

WARRANTY INFORMATION

1 YEAR LIMITED WARRANTY

Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions or if in Canada, Sunbeam Corporation (Canada) Limited doing business as Jarden Consumer Solutions (collectively "JCS") warrants that for a **period of one year** from the date of purchase, this product will be free from defects in material and workmanship. JCS, at its option, will repair or replace this product or any component of the product found to be defective during the warranty period. Replacement will be made with a new or remanufactured product or component. If the product is no longer available, replacement may be made with a similar product of equal or greater value. This is your exclusive warranty. Do NOT attempt to repair or adjust any electrical or mechanical functions on this product. Doing so will void this warranty.

This warranty is valid for the original retail purchaser from the date of initial retail purchase and is not transferable. Keep the original sales receipt. Proof of purchase is required to obtain warranty performance. JCS dealers, service centers, or retail stores selling JCS products do not have the right to alter, modify or any way change the terms and conditions of this warranty.

This warranty does not cover normal wear of parts or damage resulting from any of the following: negligent use or misuse of the product, use on improper voltage or current, use contrary to the operating instructions, disassembly, repair or alteration by anyone other than JCS or an authorized JCS service center. Further, the warranty does not cover: Acts of God, such as fire, flood, hurricanes and tornadoes.

What are the limits on JCS's Liability?

JCS shall not be liable for any incidental or consequential damages caused by the breach of any express, implied or statutory warranty or condition.

Except to the extent prohibited by applicable law, any implied warranty or condition of merchantability or fitness for a particular purpose is limited in duration to the duration of the above warranty.

JCS disclaims all other warranties, conditions or representations, express, implied, statutory or otherwise.

JCS shall not be liable for any damages of any kind resulting from the purchase, use or misuse of, or inability to use the product including incidental, special, consequential or similar damages or loss of profits, or for any breach of contract, fundamental or otherwise, or for any claim brought against purchaser by any other party.

Some provinces, states or jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusion may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from province to province, state to state or jurisdiction to jurisdiction.

How to Obtain Warranty Service

In the U.S.A.

If you have any questions regarding this warranty or would like to obtain warranty service, please call 1-800-546-5637 and a convenient service center address will be provided to you.

In Canada

If you have any questions regarding this warranty or would like to obtain warranty service, please call 1-800-546-5637 and a convenient service center address will be provided to you.

INFORMACION DE LA GARANTIA

GARANTÍA LIMITADA DE 1 AÑO

Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, o en Canadá, Sunbeam Corporation (Canada) Limited operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, (en forma conjunta, "JCS"), garantiza que por un **período de uno año a partir** de la fecha de compra, este producto estará libre de defectos de materiales y mano de obra. JCS, a su elección, reparará o reemplazará este producto o cualquier componente del mismo que presente defectos durante el período de garantía. El reemplazo se realizará por un producto o componente nuevo o reparado. Si el producto ya no estuviera disponible, se lo reemplazará por un producto similar de valor igual o superior. Ésta es su garantía exclusiva. No intente reparar o ajustar ninguna función eléctrica o mecánica de este producto. Al hacerlo eliminará ésta garantía.

La garantía es válida para el comprador minorista original a partir de la fecha de compra inicial y la misma no es transferible. Conserve el recibo de compra original. Para solicitar servicio en garantía se requiere presentar un recibo de compra. Los agentes y centros de servicio de JCS o las tiendas minoristas que venden productos de JCS no tienen derecho a alterar, modificar ni cambiar de ningún otro modo los términos y las condiciones de esta garantía.

Esta garantía no cubre el desgaste normal de las piezas ni los daños que se produzcan como resultado de uso negligente o mal uso del producto, uso de voltaje incorrecto o corriente inapropiada, uso contrario a las instrucciones operativas, y desarme, reparación o alteración por parte de un tercero ajeno a JCS o a un Centro de Servicio autorizado por JCS. Asimismo, la garantía no cubre actos fortuitos tales como incendios, inundaciones, huracanes y tornados.

¿Cuál es el límite de responsabilidad de JCS?

JCS no será responsable de daños incidentales o emergentes causados por el incumplimiento de alguna garantía o condición expresa, implícita o legal.

Excepto en la medida en que lo prohíba la ley aplicable, cualquier garantía o condición implícita de comerciabilidad o aptitud para un fin determinado se limita, en cuanto a su duración, al plazo de la garantía antes mencionada.

JCS queda exenta de toda otra garantías, condiciones o manifestaciones, expresa, implícita, legal o de cualquier otra naturaleza.

JCS no será responsable de ningún tipo de daño que resulte de la compra, uso o mal uso del producto, o por la imposibilidad de usar el producto, incluidos los daños incidentales, especiales, emergentes o similares, o la pérdida de ganancias, ni de ningún incumplimiento contractual, sea de una obligación esencial o de otra naturaleza, ni de ningún reclamo iniciado contra el comprador por un tercero.

Algunas provincias, estados o jurisdicciones no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o emergentes ni las limitaciones a la duración de las garantías implícitas, de modo que es posible que la exclusión o las limitaciones antes mencionadas no se apliquen en su caso.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que usted tenga otros derechos que varían de un estado, provincia o jurisdicción a otro.

Cómo solicitar el servicio en garantía

En los Estados Unidos

Si tiene alguna pregunta sobre esta garantía o desea recibir servicio de garantía, llame al 1 (800) 546-5637 y podrá obtener la dirección del centro de servicio que le resulte más conveniente.

En Canadá

Si tiene alguna pregunta sobre esta garantía o desea recibir servicio de garantía, llame al 1 (800) 546-5637 y podrá obtener la dirección del centro de servicio que le resulte más conveniente.

WARRANTY INFORMATION

In the U.S.A., this warranty is offered by Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions located in Boca Raton, Florida 33431. In Canada, this warranty is offered by Sunbeam Corporation (Canada) Limited doing business as Jarden Consumer Solutions, located at 20 B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y 0M1. If you have any other problem or claim in connection with this product, please write our Consumer Service Department. **PLEASE DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO ANY OF THESE ADDRESSES OR TO THE PLACE OF PURCHASE.**

© 2012 Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions. All Rights Reserved.
Distributed by Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions, Boca Raton, Florida 33431.

Printed In China

INFORMACION DE LA GARANTIA

En los Estados Unidos, esta garantía es ofrecida por Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, Boca Ratón, Florida 33431. En Canadá, esta garantía es ofrecida por Sunbeam Corporation (Canada) Limited operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, 20 B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y 0M1. Si usted tiene otro problema o reclamo en conexión con este producto, por favor escriba al Departamento de Servicio al Consumidor. **POR FAVOR NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO A NINGUNA DE ESTAS DIRECCIONES NI AL LUGAR DE COMPRA.**

© 2012 Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions. Todos los derechos reservados. Distribuido por Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, Boca Raton, Florida 33431.

157581 HM5100_12ESM1 Impreso en China
GCDS-HOL25681-PH

Holmes®

Owner's Guide

HM5100

☎ INFO HOT-LINE: If, after reading this owner's guide you have any questions or comments, please call 1-800-546-5637 and a Customer Service Representative will be happy to assist you.

FILTER# : HWF62/SF212/SWF62
FILTER TYPE : WICK



Cool Mist
Humidifier

PLEASE READ AND SAVE THESE IMPORTANT INSTRUCTIONS

Holmes®

Manual del propietario

HM5100

☎ LÍNEA DIRECTA DE INFORMACIÓ: Si tiene alguna pregunta o comentario luego de haber leído este manual, llame al 1(800) 546-5637 y un Representante del Servicio al Consumidor lo asistirá cordialmente.

FILTRO# : HWF62/SF212/SWF62
FILTRO TIPO : WICK



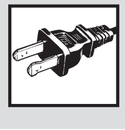
con rocío fresco
Humidificador

LEA Y CONSERVE ESTAS IMPORTANTES INSTRUCCIONES

PLEASE READ AND SAVE THESE IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and injury to persons, including the following:

1. Read all instructions before using the appliance.
2. To avoid fire or shock hazard, plug the appliance directly into a 120V AC electrical outlet.
3. Keep the cord out of heavy traffic areas. To avoid fire hazard, NEVER put the cord under rugs or near heat registers.
4. DO NOT place humidifier near heat sources such as stoves, radiators, and heaters. DO locate your humidifier on an inside wall near an electrical outlet. The humidifier should be at least 4 inches (10 cm) away from the wall for best results.
5. NEVER place humidifier in an area where it is accessible to children. NEVER use humidifier in a closed room, particularly where a child may be sleeping, resting, or playing (a closed room may result in excessive humidity).
6. **WARNING:** Do not attempt to refill humidifier without first unplugging the unit from its electrical outlet. Failure to heed this warning may cause personal injury. Make sure to open top housing cover to fill water. Be sure to unplug the unit by pulling on the plug and not the cord.
7. Never place anything over moisture outlet when the unit is running.
8. NEVER drop or insert any object into any openings.
9. DO NOT operate any appliance with a damaged cord or plug, after the appliance malfunctions, or if it has been dropped or damaged in any manner. Return appliance to manufacturer for examination, electrical or mechanical adjustment, or repair.
10. Use appliance only for intended household use as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock, or injury to persons. The use of attachments not recommended or sold by the manufacturer may cause hazards.
11. DO NOT use outdoors.
12. Always place humidifier on a firm, flat, level surface. A waterproof mat or pad is recommended for use under the humidifier. NEVER place it on a rug or carpet, or on a finished floor that may be damaged by exposure to water or moisture.
13. DO NOT allow the Moisture Outlet to directly face the wall. Moisture could cause damage, particularly to wallpaper.
14. Humidifier should be unplugged when not in use.
15. NEVER tilt, move, or attempt to empty unit while it is operating. Shut off and unplug before removing the water tank and moving the unit.
16. This humidifier requires daily and weekly maintenance to operate appropriately. Refer to daily and weekly cleaning procedures. Use only cleaners and additives recommended by the manufacturer.
17. NEVER use detergents, gasoline, glass cleaner, furniture polish, paint thinner, or other household solvents to clean any part of the humidifier.
18. Excessive humidity in a room can cause water condensation on windows and some furniture. If this happens, turn the humidifier OFF.
19. Do not use humidifier in an area where humidity level is in excess of 50%. Use a hygrometer, available at your local retailer or through the manufacturer, to measure the humidity.
20. DO NOT attempt to repair or adjust any electrical or mechanical functions on this unit. Doing so will void your warranty. The inside of the unit contains no user serviceable parts. All servicing should be performed by qualified personnel only.
21. Never place housing under water flow or immerse in liquids.
22. Do not plug in the cord with wet hands: electric shock could result.
23. Do not pour water in any openings other than the water tank.
24. To prevent damage to surfaces, do not place humidifier under overhanging surfaces.
25. NEVER operate unit without water in the tank.
26. Do not move unit after it has been used until unit cools completely.
27. Use both hands when carrying full tank of water.



THIS APPLIANCE HAS A POLARIZED PLUG (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper outlet.

DO NOT ATTEMPT TO MODIFY THIS PLUG OR DEFEAT THIS SAFETY FEATURE IN ANY WAY.

FEATURES - OPERATIONS

CONSUMER SAFETY INFORMATION

NOTE: This is an electrical appliance and requires attention when in use.

NOTE: If moisture forms on the walls or windows of the room, turn off the humidifier. The room already has plenty of humidity and additional moisture may cause damage.

NOTE: DO NOT block air inlet or outlet.

Cord and Plug Installation Safety Instructions:

The length of cord used on this appliance was selected to reduce the hazards of becoming tangled in, or tripping over a longer cord. If a longer cord is necessary an approved extension cord may be used. The electrical rating of the extension cord must be equal to or greater than the rating of the humidifier (refer to the rating information placed on the humidifier). Care must be taken to arrange the extension cord so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or accidentally tripped over.

HOW COOL MIST WORKS

Your Holmes® Cool Mist humidifier draws dry air through the rear air intake grill area. This air is then passed through a moisture–laden wick filter, which retains the minerals and deposits in the water. The resulting moist air is directed back into the room from the top air grill.

NOTE: This humidification system provides a cool, invisible moisture output. It is normal not to see the mist.

NOTE: A humidity level below 20% can be unhealthy and uncomfortable. The recommended humidity level is between 40%-50%.

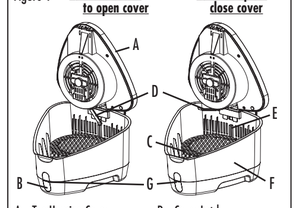
PRE-OPERATING INSTRUCTIONS

1. Be sure the humidifier is switched to OFF (0) and the unit is disconnected from the electrical outlet.
2. Select a location for your humidifier, on a flat surface, about 4 inches (10 cm) away from the wall. DO NOT place the humidifier on a finished floor or near furniture, which can be damaged by too much moisture or water. Place on a moisture resistant surface.
3. Select current month (JAN, FEB, ..., DEC) on the Filter Reminder Dial (see Figure 2). For example, if the current month is January, scroll to select JAN. This will serve as reference for when filter replacement is needed.

FILLING THE WATER TANK

1. Open the top housing cover to access the water tank.
2. Push the cover latch to rest onto the latch support, this would hold the top housing cover in an opened position (see Figure 1a).
3. Pour water into the tank. Fill tank with cool, fresh tap water.
   NOTE: DO NOT fill with warm water. Do not overfill the tank (up to "MAX" line on tank).
4. To close the top housing cover, pull up the top housing cover to release the latch (see Figure 1b) and then close the cover.

Figure 1 **a) Latch down to open cover** **b) Latch up to close cover**



A. Top Housing Cover
B. Humidifier Tank
C. Circular Extended Life Wick Filter
D. Cover Latch
E. Latch Support
F. Humidifier Base
G. Max Fill Line

FEATURES - OPERATIONS

5. This humidifier holds about 0.66 gallon of water in the tank and humidifier base. The humidifier will produce up to 0.66 gallon of water in a 24-hour period on low setting, depending on the room humidity and temperature.
6. Plug the power cord into a 120V AC electrical outlet.

OPERATING INSTRUCTIONS

1. To turn on your humidifier, switch the Control Knob/Slider to your desired setting:
   0 (Off) - 2 (High) - 1 (Low)
   NOTE: High setting will produce the maximum moisture level and Low setting will produce the longest run time and quieter performance.
   Allow up to 30 minutes for the filter to fully absorb water and the unit to produce the maximum moisture output.
2. To turn off the unit, switch the Control Knob/Slider to the Off (0) position.
3. When the water tank is empty, you need to refill the tank. The fan will continue to run to help dry the humidifier. Shut off and unplug the unit. Please follow the Weekly Cleaning Instructions. Refill the tank as directed in Pre-Operating Instructions.

If you do not plan to use the humidifier for two or more days, make sure any residual water is drained from the water tank, base and wick filter to prevent algae or bacteria growth.

Adjustable Humidistat

Turn the Humidistat Knob to adjust the humidistat level. To begin operation, turn the Humidistat Knob to the highest setting (▲4).

REPLACING THE FILTER

Through normal use, waterborne minerals and sediment become trapped in the wick filter. The harder your water, the greater the amount of minerals in the water, and the more often you will need to change your filter.

Use Filter Reminder Dial to keep track on how long a filter has been in use.

Filter Life – Under normal conditions of continuous use, a brand new filter will operate efficiently for 1 month. It is strongly recommended that a new filter be replaced every 30 days of use.

To replace the filter, follow the steps below.

1. Be sure the humidifier is switched OFF (0) and disconnected from the electrical outlet.
2. Open the top housing cover to access the filter (see Figure 1). Remove the top housing cover when replacing filter by pressing cover release button (see Figure 2).
3. Discard the old filter and follow weekly cleaning instructions.
4. Insert a new filter into the filter support in the base.
5. Fill the tank and close the top housing cover (see FILLING THE WATER TANK section).
6. Reset the Filter Reminder Dial by turning the wheel to select the current month (JAN-DEC).
7. Repeat Operating Instruction steps.

It will take about 30 minutes for the humidifier to reach maximum output.

NOTE: You can purchase replacement filters (model HWF62/SF212/SWF62) at a local retailer, by calling 1-800-546-5637, or by visiting www.holmesproducts.com. It is recommended that a replacement filter is purchased for uninterrupted use.

CLEANING / MAINTENANCE

CLEANING AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS

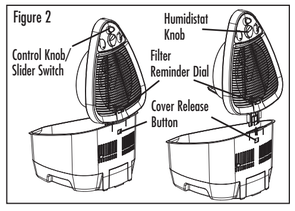
Humidifiers provide comfort by adding moisture to dry, heated indoor air. To benefit most from the humidifier and avoid product misuse, follow all instructions carefully. Please note that this is an electrical appliance and requires attention when in use.

In addition, if you do not follow the recommended care and maintenance guidelines, micro-organisms may be able to grow in the water within the water tank. You must routinely follow the cleaning procedures that follow in order to ensure proper, efficient operation of your humidifier. Proper maintenance and cleaning is essential to the continued performance of your unit and the avoidance of algae or bacteria build-up.

Daily Maintenance

1. Be sure the unit is OFF and is disconnected from the electrical outlet.
2. Press the cover release button on the back and remove the top housing cover from the base (see Figure 2).

Figure 2



3. Carry the base to the sink, remove the wick, drain any remaining water and rinse thoroughly to remove any sediment or dirt. Wipe clean, and dry with a clean cloth or paper towel.
   NOTE: The base is dishwasher safe for easy cleaning.
4. Put filter back in, then refill tank with cool tap water as instructed earlier in the Filling Instructions. Do not overfill. Insert the top housing cover back into the base and close the cover.
5. Follow Operating Instructions.

Weekly Maintenance

Remove scale:

1. Repeat steps 1-4 above.
2. Clean the base by partially filling the base with one 8-oz cups of undiluted white vinegar, or by using Cleanse Clean® solution (Model ST710). Leave this solution in the base for 20 minutes, while cleaning all the interior surfaces with a soft brush. Remove base scale by wiping the base with a cloth dampened with undiluted white vinegar.
3. Rinse with clean warm water to remove the cleaning solution before disinfecting the tank.

To Disinfect Humidifier Base and Tank:

1. Fill humidifier tank 1/2 full with water and 1/2 tablespoon of chlorine bleach.
2. Let the solution stand for 20 minutes, swishing every few minutes. Wet all surfaces.
3. Carefully empty the tank after 20 minutes, and rinse with warm water until you cannot detect any bleach smell. Dry with a clean cloth or paper towel.
4. Place filter back into tank and refill the water tank as directed in FILLING THE WATER TANK section. Insert the top housing cover back into the base and close the cover. Turn the unit ON.

STORAGE INSTRUCTIONS

When not using your humidifier for an extended period of time:

1. Dispose of the filters. DO NOT leave in unit.
2. Clean, rinse and thoroughly dry the humidifier as directed in weekly maintenance. DO NOT leave any water in the unit when storing. Leaving water in the unit may render the unit inoperable for the following season.
3. Place the humidifier in the original carton and store in a cool, dry place.
4. Order your replacement filter for next year's use.

REPLACEMENT ACCESSORIES

To order the replacement accessories you can do any of the following:

- Visit your local retailer
- Go to *www.holmesproducts.com*
- Call Consumer Service at 1-800-546-5637

LEA Y CONSERVE ESTAS IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Debe tomar precauciones básicas de seguridad siempre que utilice artefactos eléctricos para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y daños personales, incluyendo lo siguiente:

1. Lea completamente las instrucciones antes de utilizar el artefacto.
2. Para evitar incendio o descarga eléctrica, enchufe el artefacto directamente en un tomacorriente de 120V CA.
3. Mantenga el cable fuera de las zonas de mucho tráfico. Para evitar incendios, NUNCA coloque el cable debajo de alfombrillas o cerca de salidas de calefacción.
4. NO coloque el humidificador cerca de fuentes de calor como estufas, radiadores y calefactores. NO coloque el humidificador contra una pared interna cerca de un tomacorriente. El humidificador debe estar a por lo menos 4" de la pared para obtener el mejor resultado.
5. NUNCA coloque el humidificador en una zona accesible para los niños. NUNCA use el humidificador en un cuarto cerrado, especialmente donde pueda haber un niño durmiendo, descansando, o jugando (un cuarto cerrado puede resultar en excesiva humedad).
6. **ADVERTENCIA:** No intente llenar nuevamente el humidificador sin antes desenchufarlo del tomacorriente. El no tener en cuenta esta advertencia puede causar daños personales. Asegúrese de abrir la parte superior de la cubierta para llenar con agua. Asegúrese de desenchufar la unidad tirando del enchufe y no del cable.
7. Nunca coloque algo sobre la salida de humedad cuando la unidad esté funcionando.
8. NUNCA inserte ningún objeto en una de las ranuras.
9. NO utilice ningún artefacto si el cable o el enchufe están dañados, luego de una falla, o si se ha caído o ha sufrido cualquier tipo de daño. Devuelva el artefacto al fabricante para su inspección, ajuste eléctrico o mecánico, o reparación.
10. Utilice el artefacto únicamente para el propósito hogareño indicado en este manual. Cualquier uso distinto al recomendado por el fabricante puede causar incendio, descarga eléctrica, o daños personales. El uso de accesorios no recomendados o que no sean vendidos por el fabricante puede ser peligroso.
11. NO utilizar en el exterior.
12. Siempre coloque el humidificador en una superficie firme, plana y nivelada. Se recomienda el colocar una alfombrilla o bandeja resistente al agua debajo del humidificador. NUNCA lo coloque sobre un tapete o una alfombra, o en un piso que pueda dañarse con el agua o la humedad.
13. NO haga que la salida de humedad apunte directamente a la pared. La humedad puede causar daños, especialmente al empapelado.
14. Se debe desenchufar el humidificador cuando no se usa.
15. NUNCA incline, mueva o intente vaciar la unidad mientras esté funcionando. Apague y desenchufe la unidad antes de quitar el tanque de agua y moverla.
16. Este humidificador requiere mantenimiento diario y semanal para funcionar correctamente. Refiérase a los procedimientos de limpieza diarios y semanales. Use únicamente limpiadores y aditivos recomendados por el fabricante.
17. NUNCA use detergentes, gasolina, limpiavidrios, limpiador de muebles, diluyente de pintura u otro solvente hogareño para limpiar ninguna parte del humidificador.
18. La humedad excesiva en un cuarto puede causar condensación de agua en las ventanas y en algunos muebles. Si sucede esto, apague el humidificador.
19. No use el humidificador en un área donde el nivel de humedad es mayor al 50%. Use un Higrómetro, disponible en su tienda local o a través del fabricante, para medir la humedad.
20. NO intente reparar o ajustar ninguna función eléctrica o mecánica de esta unidad. El hacerlo invalidará la garantía. La unidad no contiene partes reparables por el usuario. Toda reparación debe ser realizada únicamente por personal calificado.
21. Nunca coloque el gabinete debajo de la canilla o lo sumerja en líquidos.
22. No enchufe el cable con las manos húmedas. Puede ocasionarle una descarga eléctrica.
23. No coloque agua en ninguna abertura que no sea el tanque de agua.
24. Para prevenir el daño a las superficies, no coloque el humidificador debajo de ninguna superficie que sobresalga por encima del mismo.
25. NUNCA haga funcionar la unidad sin agua en el tanque.
26. Una vez utilizada la unidad, no la mueva hasta que se haya enfriado completamente.
27. Use las dos manos cuando cargue el tanque de agua.

ESTE PRODUCTO TIENE UN ENCHUFE POLARIZADO (una hoja es más ancha que la otra). A fin de disminuir el riesgo de descarga eléctrica, este enchufe está diseñado para insertarse en un tomacorriente polarizado en un solo sentido. Si el enchufe no entra completamente en el tomacorriente, inviértalo. Si aun así no entra, llame a un electricista calificado para instalar un tomacorriente apropiado.

NO MODIFIQUE EL ENCHUFE NI ANULE ESTA FUNCION DE SEGURIDAD DE NINGUNA MANERA.

CARACTERISTICA - FUNCIONAMIENTO

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD PARA EL CONSUMIDOR

NOTA: Este es un artefacto eléctrico y requiere ser usado con cuidado.

NOTA: Si se acumula humedad en las paredes o ventanas del cuarto, apague el humidificador. El cuarto ya tiene demasiada humedad y la humedad adicional puede causar daños.

NOTA: NO bloquee la entrada o salida de aire.

Instrucciones de Seguridad en la Instalación del Cable y el Enchufe :

La longitud del cable de este artefacto fue seleccionada para reducir el riesgo de enredarse o tropezarse con un cable más largo. Si necesita usar un cable más largo, puede utilizar un cable de extensión aprobado. La capacidad eléctrica del cable de extensión debe ser igual o mayor que la capacidad del humidificador (consulte la información sobre clasificación que se encuentra en el humidificador). No debe permitir que el cable de extensión cuelgue de la mesada o mesa de tal forma que pueda ser jalado por niños o causar que alguien se tropiece.

COMO FUNCIONA EL VAPOR FRÍO

Su humidificador Holmes® de Vapor Frío succiona aire seco a través de la rejilla de entrada de aire. Luego, el aire pasa por 6 filtros de mecha cargados de humedad, los que retienen los minerales y depósitos del agua. El aire húmedo resultante es dirigido nuevamente al ambiente por la rejilla superior.

NOTA: Este sistema de humidificación proporciona una salida de humedad fría e invisible. Es normal que no se vea el vapor.

NOTA: Un nivel de humedad menor al 20% puede ser nocivo e incómodo. El nivel de humedad recomendado es entre el 40% y el 50%.

INSTRUCCIONES PREVIAS AL USO

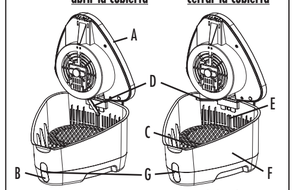
1. Asegúrese de que el humidificador esté en OFF (Apagado 0) y desenchúfelo del tomacorriente.
2. Elija un lugar para su humidificador, en una superficie plana, aproximadamente a 4 pulgadas de distancia de la pared. NO coloque el humidificador sobre un piso pulido o cerca de algún mueble, ya que lo puede dañar por el exceso de humedad o agua. Colóquelo sobre una superficie resistente a la humedad.
3. Seleccione el mes actual (ENE, FEB, etc.) en el Recordatorio del reemplazo del filtro (ver Figura 2). Por ejemplo, si el mes actual es enero, seleccione ENE. Esto servirá de referencia para saber cuándo es necesario reemplazar el filtro.

COMO LLENAR EL TANQUE DE AGUA

1. Abra la parte superior de la cubierta para tener acceso al tanque de agua.
2. Empuje el seguro de la cubierta para apoyarlo en el soporte del seguro, esto sostendrá la cubierta superior en la posición abierta (ver Figura 1a).
3. Llene el tanque con agua fría del grifo.
   NOTA: NO llene con agua caliente. No sobrellene el tanque (hasta la línea "MAX" del tanque).
4. Para cerrar la cubierta superior, jálela para soltar el seguro (ver Figura 1b) y luego cierre la cubierta.
5. Este humidificador almacena aproximadamente 0.66 galone de agua en el tanque y base humidificadora. El humidificador utilizará hasta 0.66 galones de agua durante un periodo de 24 horas con una configuración baja, dependiendo de la humedad y temperatura del cuarto.
6. Enchufe el cable de corriente en un tomacorriente de 120 voltios AC.

CARACTERISTICA - FUNCIONAMIENTO

Figura 1 **a) Baje el seguro para abrir la cubierta** **b) Suba el seguro para cerrar la cubierta**



A. Cubierta superior
B. Tanque del humidificador
C. Filtro de mecha circular de mayor vida útil
D. Seguro de la cubierta
E. Soporte del seguro
F. Base del humidificador
G. Línea de llenado máximo

INSTRUCCIONES DE USO

1. Para apagar su humidificador, cambie la perilla de control o el interruptor corredizo a la configuración deseada:
   0 (Apagado) - 2 (Alto) - 1 (Bajo)
   NOTA: Una configuración alta producirá el máximo nivel de humedad y la configuración baja hará que el humidificador funcione por más tiempo y con menos ruido.
   Espere 30 minutos para que el filtro absorba por completo el agua y que la unidad produzca la mayor salida de humedad.
2. Para apagar la unidad, cambie la perilla de control o el interruptor corredizo a la posición (0) apagado.
3. Cuando el tanque de agua esté vacío, necesitará rellenar el tanque. El ventilador continuará funcionando para ayudar a secar el humidificador. Apague y desenchufe la unidad. Siga las instrucciones de limpieza semanal. Rellene el tanque como se indica en las instrucciones de pre-operativas.

Si no usará el humidificador por dos o más días, asegúrese de drenar toda el agua residual del tanque de agua, de la base y del filtro de mecha, a fin de evitar que se formen algas o bacterias.

Humidistato ajustable

Gire la perilla del humidistato para ajustar su nivel. Para que empiece a funcionar, gire la perilla del humidistato a la configuración más alta (▲4).

REEMPLAZO DE LOS FILTROS

Durante el uso normal de la unidad, los minerales y sedimentos arrastrados por el agua quedan retenidos en el filtro de mecha. Mientras más dura sea el agua, mayor será el número de minerales que contenga, mientras mayor sea el número de minerales en el agua, mayor será la frecuencia en que tenga que cambiar el filtro.

Utilice el Recordatorio del reemplazo del filtro para llevar la cuenta del tiempo de uso de un filtro.

Vida útil del filtro: en condiciones normales de uso continuo, un filtro nuevo funcionará adecuadamente durante 1 mes. Se recomienda el reemplazo del filtro cada 30 días de uso.

Para reemplazar el filtro, siga los siguientes pasos.

1. Asegúrese de que el humidificador esté en OFF (Apagado 0) y desenchúfelo del tomacorriente.
2. Abra la cubierta superior para alcanzar el filtro (ver la Figura 1). Cuando reemplace el filtro, presione el botón de liberación de la cubierta superior para liberarla (ver la Figura 2).
3. Deseche el filtro viejo y siga las instrucciones de limpieza semanales.
4. Inserte un filtro nuevo en el soporte del filtro ubicado en la base.
5. Llene el tanque y cierre la cubierta superior (consulte la sección CÓMO LLENAR EL TANQUE DE AGUA).
6. Vuelva a configurar el Recordatorio del reemplazo del filtro girando la rueda para seleccionar el mes actual (ENE-DIC).
7. Repita los pasos de las instrucciones de uso.

Tomará aproximadamente 30 minutos para que el humidificador alcance su potencia máxima.

NOTA: Puede comprar repuestos de filtros (modelo HWF62/SF212/SWF62)) en una tienda local, llamando al 1 (800) 546-5637, ó visitando www.holmesproducts.com. Se recomienda que compre un filtro de repuesto para no interrumpir el funcionamiento de la unidad.

INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Los humidificadores proveen confort agregando humedad

LIMPIEZA / MANTENIMIENTO

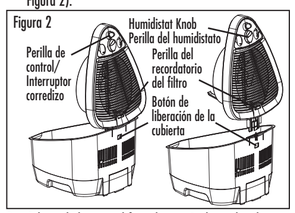
al aire seco de los ambientes interiores calefaccionados. Para beneficiarse al máximo de los humidificadores y evitar su mal uso, siga todas las instrucciones cuidadosamente. Tenga en cuenta que éste es un artefacto eléctrico que requiere atención cuando esté en uso.

Además, si no se siguen las recomendaciones para el cuidado y mantenimiento, crecerán microorganismos en el agua dentro de los tanques. Se deben ejecutar rutinariamente los procedimientos de limpieza que se indican a continuación para asegurar el funcionamiento adecuado y eficiente del humidificador que son esenciales para el rendimiento óptimo constante de la unidad y para evitar la formación de algas y bacterias.

Mantenimiento diario

1. Asegúrese de apagar y desenchufar la unidad del tomacorriente.
2. Presione el botón de liberación de la cubierta en la parte posterior y separe la cubierta superior de la base (ver Figura 2).

Figura 2



3. Coloque la base en el fregadero, quite la mecha, drene el agua remanente, enjuague completamente para remover cualquier sedimento o suciedad, limpie frotando con un paño y seque con una toalla de tela o papel.
   NOTA: Con el fin de facilitar su limpieza, la base se puede lavar en un lavavajillas.
4. Vuelva a instalar el filtro, luego llene de nuevo el tanque con agua fría del grifo como se indica en Instrucciones de llenado. No lo llene de más. Inserte la cubierta superior en la base y ciérrela.
5. Siga las instrucciones de operación.

Mantenimiento semanal

Para extraer el sarro :

1. Repita los pasos 1 al 4 anteriores.
2. Limpie la base llenándola parcialmente con una taza de 250 ml (8 oz.) de vinagre blanco sin diluir o con Cleanse Clean® solución (Modelo S1710). Deje reposar esta solución en la base por 20 min. mientras limpia todas las superficies interiores con un cepillo blando. Quite el sarro frotando la base con un trapo humedecido con vinagre blanco sin diluir.
3. Enjuague con agua tibia y limpia para eliminar la solución limpiadora antes de desinfectar el tanque.

Para desinfectar la base y los tanques del humidificador :

1. Llene cada tanque hasta la mitad con agua y 1/2 cucharadita de blanqueador de cloro.
2. Deje que la solución trabaje por 20 minutos, sacudiendo los tanques de vez en cuando. Moje todas las superficies.
3. Vacíe cuidadosamente la base y los tanques después de 20 minutos y enjuague hasta que ya no se pueda detectar el olor a cloro. Seque con una tela limpia o con toalla de papel.
4. Vuelva a colocar el filtro en el tanque y llene de nuevo el tanque de agua como se indica en la sección CÓMO LLENAR EL TANQUE DE AGUA. Inserte la cubierta superior en la base y cierre la cubierta. ENCIENDA la unidad.

INSTRUCCIONES PARA GUARDAR

Cuando no utilice su humidificador durante un período prolongado de tiempo:

1. Elimine los filtros. NO los deje dentro de la unidad.
2. Limpie y seque bien el humidificador según se detalla anteriormente en la sección: instrucciones de mantenimiento semanales. NO deje agua dentro de la unidad cuando guarde el humidificador. Si queda agua, la unidad podría quedar inutilizable para la próxima temporada.
3. Coloque el humidificador en su empaque original y guárdelo en un lugar fresco y seco.
4. Encargue su filtro de repuesto para el próximo año.

ACCESORIOS DE REPUESTO

Puede ordenar accesorios de repuesto de una de las siguientes formas:

- Visite su distribuidor local
- Valla a *www.holmesproducts.com*
- Llame a servicio al consumidor al 1 (800) 546-5637